

Pä'rnnpiârri

VUÄ'NKÂJNI DA ČIÖLGGSÂJNI



Siiskõs

Kela tuärjjõõzz pä'rnnpiârrjid	3
Ouddâl ko päärnaž šâdd	6
Ķii vuäitt vuäžžad pä'rnnpiârri tuärjjõõzzid?	7
Ko päärnaž šâdd	10
Päärnaihâaid tuärjjõõzz	16
Jõs päärnaž puâccai	21
Jeä'ltemtuärjjõs	22
Ooccâm da mä'hssem	24
Näai't Kela kääzzkâstt	27

Kela tuärjjõõzz pä'rnnpiârrjid

Tän brosyyrâst mušttlet, mä'htt Kela tuärjjad pä'rnnpiârrjid. Kela tuärjjõõzz veäkka puärraz vuäi'tte lee'd dâama päärnaines vuõssmõs vääžnai mäanpõõ'ji poodd.

Pue'tti seeidain mušttlet tää'rkben, mâkam teägglaz tuärjjõõzz Kela mähss pä'rnnpiârri jie'nn vue'rddempâaj da siõ'me šõddâm mânŋa. Brosyyrâst mušttlet še, mä'htt Kela tuärjjad päärna hâiddmõõžž da päärnast šõddi koolaid.

Brosyyr looppâst lie teäđ tõ'st, mä'htt pä'rnnpiârri tuärjjõõzzid oo33ât.

Brosyyr mušttal ee'jj 2021 vue'jjest. Vuäžžak nee'ttest lââ'ssteäđ tõ'st, mä'htt koronaepidemia vaaikat Kela tuärjjõõzzid.



Lââ'ssteäđ nee'ttest da te'lfoonâst

Kela tuärjjõõzzi pîrr mušttlet nuõrttsää'mkiõ'lle adrõõzzâst
www.kela.fi/nuorttsaamkiolle

Pä'rnnpiârri tuärjjõõzzin mušttlet tää'rkben Kela lâä'ddkiõllsaž seeidain
www.kela.fi/lapsiperheet



Jõs tu'st lie kõõčmõõžž, vuäitak soi'ttjed kääzzkâ'sttemnâamra
020 692 206

Måkam tuärjjõõzzid pä'rnnpiâr vuäitt vuäžžad?

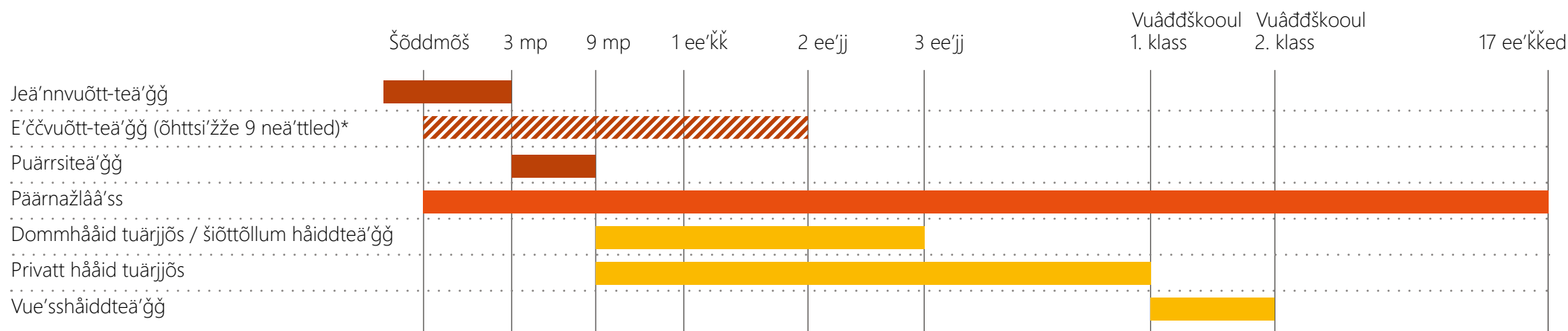
Kela tuärjjõõzz pä'rnnpiârrjid lie

- jeä'nnveä'kkvuõtt
- puärrsipei'vvtie'ğğ
 - jeä'nnvuõtt-teä'ğğ
 - spesiaaljeä'nnvuõtt-teä'ğğ
 - e'ččvuõtt-teä'ğğ
 - puärrsiteä'ğğ
- päärnažlââ'ss
- päärnaihâaid tuärjjõõzz
 - dommhâaid tuärjjõs
 - šiõttõllum hâiddteä'ğğ
 - vue'sshâiddteä'ğğ
 - privatt hâaid tuärjjõs
- puõcci da lää'mes päärna tuärjjõõzz
- jeä'ltemtuärjjõs.

Tää'rkest še, vuäitak-a vuäžžad jee'res Kela tuärjjõõzzid. Jee'res piârrja kuulli Kela tuärjjõõzz lie ouddmiârkkân jälstumuž tuärjjõõzz, mätt'tõõđi tuärjjõõzz, prizoovnee'kk tuärjjõõzz, reaugte'mesvuõttstaan da puõccma kuulli ko'rvvõõzz. Tõk lie čiolguum jii'jjez brosyryn.

Kuä'ss pä'rnnpiârri tuärjjõõzzid vuäitt vuäžžad?

Vue'Inn âarrai koovâst puu'tet ou'dde, måkam tuärjjõõzzid Kela mähss pä'rnnpiârri vuõssmõs siõ'me šõddâm ääi'j da ko päärnaž šâdd. Koov pâ'jjruõbdâst lij päärna âä'kk. Paalk čuä'jte, koon päärna âä'kkpââ'jest Kela mähss koon-a tuärjjõõzz.



*Vuei'tet ää'nned vue'zzi mie'ldd tõn räija, sa päärnaž teäudd 2 ee'jj. 1-18 pei'vved vuei'tet ää'nned seämma ääi'j jie'nin

Ouddâl ko päärnaž šâdd

Jõs leäk siõ'me árra, vää'ld õhttvuõđ dommkáddad
jeä'nnvuõttvuäpstõ'kke.

Jeä'nnvuõttvuäpstõõgg kääzzkõõzz lie mäü'stee'm.

Vuäpstõõggâst piâr vuäžž vuä'ppõõzzid vue'rddempââ'j
da šõddeem väaras.

Lää'ssen vuäpstõõggâst seu'rrjet jie'nn da vuõzz tiõrvâsvuõđ.

Jeä'nn âlgg jie'lled vuäpstõõggâst tä'rkstummšest
vue'rddempââ'j aalgâst, mââimõsân 18. vue'rddemneä'ttlest.

Tä'rkstummšest piâr vuäžž vue'rddemtuõđštõõzz.

Taarbšak tuõđštõõzz, ko oo33ak Kelast tuärjjõõzz.

Ķii vuäitt vuäžžad pä'rnnpiârri tuärjjõõzzid?

Vuäitak vuäžžad Kelast pä'rnnpiârri tuärjjõõzzid,
ko kuulak Lää'ddjânnam sosiaalstaa'ne da jälstak
Lää'ddjânnmest põõššjen.

Måtmešt tuärjjõõzzid vuäi'tte vuäžžad jee'res oummu še,
jõs sij reäugga Lää'ddjânnmest.

Jõs leäk jälstam âlggjânnmin le'be leäk siirdčõõttmen
âlggjânnmid, täärkest Kelast, vuäitak-a vuäžžad Kela
tuärjjõõzzid.

Siirdčõõttâm Lää'ddjânnma le'be Lää'ddjânnmest meadda
vuäitt vaakted Kela tuärjjõõzzid.



Jeä'nneä'kkvuõtt

Vuäitak ooccâd jeä'nneä'kkvuõd,
ko vue'rddempâ'jjij lij pešttam 5 määnpââ'j.
Vuäitak va'lljeed jeä'nneä'kkvuõttpe'kkõõzz le'be 170 eu'rred.
Jeä'nneä'kkvuõttpe'kkõõzzâst lie häiddtarbbâz da pihttâz
õmmgi'žže.

Jeä'nneä'teä'ğğ

Jeä'nn vuäitt pää'cced jeä'nneä'kkvuõtte ääi'jmõsân
nu'tt 8 neä'ttel ouddâl la'skkuum šõddeemäâi'j.
Takainalla jeä'nn pääcc jeä'nneä'kkvuõtte kuuitâg
nu'tt määnpââ'j ouddâl la'skkuum ääi'j.

Jeä'nneä'kkvuõdâst jeä'nn vuäžž jeä'nneä'teä'ğğ.
Tõn määu'set 105 argpei'vved le'be nu'tt 4 määnpââ'j.

Oo33 jeä'nneä'teä'ğğ mââimõõzzâst
2 määnpââ'j ouddâl la'skkuum šõddeemäâi'j.

Tää'rkest tuu tuâjju'vddjest ouddâl ooccâm,
vuäžžak-a jeä'nneä'kkvuõd ääi'jest pää'lk.

Muu'st i'lmmed tuâjju'vddja jeä'nneä'kkvuõdâst
2 määnpââ'j ouddâl luõvâsvuõd alttummuž.

Spesiaaljeä'nneä'teä'ğğ

Jõs jooudak tuâjstad kumccõõzz, kemiaal'laž aunnsi
le'be pääššneeï kõõv vaaiktõõzz vuâlla,
vuäitak pää'cced meädda tuâjast tâ'lles,
ko vuârddmõš lij tuõttum.
Nâkam vue'jjest vuäžžak spesiaaljeä'nneä'teä'ğğ.



Ko päärnaž šâdd

Siõ'me šõddâm mângja puärraz vuäžža lee'd siõ'mein dääma.
Kela mähss tän ääi'jest teägglaž tuärjjõõzz,
kää'tt stään piärri puättjid.

Jeä'nnuvõtt-teä'gğ

Siõ'me šõddâm mângja jie'nn jeä'nluõvâsvuõtt juätkkai
nu'tt 3 määnpââj.
Jeänna mäü'set tän ääi'j jeä'nnuvõtt-tie'gğ.

E'ččvuõtt-teä'gğ

E'čč vuäitt äâ'nned e'ččuõvâsvuõđ õhttsi'žze jäänmõsân
54 arggpei'vved le'be nu'tt 9 neä'ttled.
Kela mähss e'ččuõvâsvuõđ ääi'jest e'ččvuõtt-tie'gğ.

E'čč vuäitt lee'd e'ččuõvâsvuõđâst 1–18 arggpei'vved le'be
jäänmõsân 3 neä'ttel seämma ääi'j ko jeä'nn lij luõvâsvuõđâst.
Vuäitak äâ'nned tän vuässõõzz e'ččuõvâsvuõđâst õhttân vuâra
le'be jue'kked tön jäänmõsân neellj pâjja.

Jõs leäk ju'n âannam 18 arggpei'vved luõvâsvuõđ,
vuäitak vól äâ'nned 36 arggpei'vved.
Vuäitak äâ'nned tõid tön mângja
ko puärrsitie'gğ vuäžžmõš lij puuttâm.
Vuäitak äâ'nned luõvâsvuõđ õhttân vuâra
le'be kue'htten pââ'jest.

Jõs jiök leäkku âannam vól ni voo'ps luõvâsvuõđ,
vuäitak äâ'nned õhttân vuâra puk 54 arggpei'vved luõvâsvuõđ.

Jõs piärnja šâ'dde juu'miķ,
Kela mähss e'ččvuõtt-tie'gğ 18 arggpei'vved lâ'â'zz.
Täid peei'vid vuäitak äâ'nned seämma ääi'j jie'nin
le'be puärrsitie'gğ puuttâm mângja.

E'ččuõvâsvuõđ äâ'net ouddâl ko päärnaž lij teäuddam 2 ee'jj.
Vuäitak ooccâd e'ččvuõtt-tie'gğ mâäikiõ'tte.
Oo33 e'ččvuõtt-tie'gğ kuuitâg ouddâl
ko päärnaž teäudd 2 ee'jj da 2 määnpââj.

Tää'rkest tuu tuäjju'vddjest ouddâl ooccâm,
vuäžžak-a e'ččuõvâsvuõđ ääi'jest pää'lķ.
I'Immet tuäjju'vddja e'ččuõvâsvuõđâst
2 määnpââj ouddâl luõvâsvuõđ aalg.
Jõs luõvâsvuõttad lij jäänmõsân 12 arggpei'vved,
i'Immet tõ'st määnpââj ouddkiõ'tte.

Vuäitak ooccâd e'ččvuõtt-tie'gğ, jõs leäk ouddmiärkkân
põõrgâsneķ, reaugtem le'be mätt'tõõtti.



Puärrsiteä'ğğ

Puärrsiluövâsvuõ'tte vuäitt pää'cced kuäbbaž-ne puärrsin.
Suäna vuäi'tte lee'd luövâsvuõđâst vuärrvuârai še.

Puärrsiluövâsvuõtt peštt 158 arggpei'vved
le'be nu'tt pie'll ee'jj.

Kela mähss puärrsiluövâsvuõđ ääi'j puärrsite'ğğ.
Ko puärrsiteä'ğğ poott,
päärnaž lij nu'tt 9 määnpââ'j âkksaž.

Jõs piâr vuäžž juu'mkid,
Kela mähss puärrsite'ğğ 60 arggpei'vved
le'be nu'tt 10 neä'ttled lââ'zz.

Jõs jeä'nn âânn huõl päärnast õhttu,
son vuäitt lee'd kuu'kkben puärrsiluövâsvuõđâst.
Son vuäitt vuäžžad puärrsite'ğğ 54 arggpei'vved
le'be nu'tt 9 neä'ttled kuu'kkben.
Tät ooudald, što päärnast ij leäkku snäätnai e'čč ij-ga jie'nnest
leäkku pie'llkuei'mm, kää'tt vuäitci vuäžžad e'ččvuõtt-tie'ğğ.

Jeä'nn âlgg jie'lled šõddeem mâŋŋa dâhttartä'rkstummšest
da tääimted Kelaa'je mâ'ŋŋtä'rkstemtuõđštõõzz.
Kela taarbaš tuõđštõõzz,
što tõt vuäitt mä'hssed puärrsite'ğğ.

Oo33 puärrsite'ğğ määnpââ'j ouddâl luövâsvuõđ alttummuž.

Puärraz vuäi'tte še reâuggad vue'ssäiggsi'žžen
da hâiddad päärna vuärrvuârai.
Tän ääi'jest Kela mähss vue'sspuärrsite'ğğ kuhttu puärrsa.

Mõõn jiännai tuärjjõõzz vuäžž?

Jeä'nnvuõtt-tie'ğğ, spesiaaljeä'nnvuõtt-tie'ğğ,
e'ččvuõtt-tie'ğğ da puärrsite'ğğ meär la'skkheet
takainalla ee'kkpuättji vuâđald.
Ee'kkpuättjin juu'rdet tuu puättjid 12 määnpââ'j ääi'j.

Jõs vuäitak vuäžžad tuärjjõõzz ouddmiârkkân vue'ssmannust
2021 ää'ljee'l, Kela la'skkad tuärjjõõzz meär tõi puättji mie'ldd,
koid leäk vuäžžam 1.4.2020–31.3.2021.

Tuärjjõs lij pâi uu'ccab ko pä'lkk.
Takainalla tõt lij 70 % puättjin.

Tuärjjõõzz määu'set takainalla 6 peei'vest neä'ttel õõl.

Jõs vuäžžak puärrsiluövâsvuõđ ääi'j pää'lkk,
Kela mähss tuärjjõõzz tuu tuäjju'vddja.

Tuärjjõ'sse vaaikat še tõt,
jõs leäk mätt'tõõttâm le'be puõccâm
le'be leämmaž reâugte'mmen.
Uu'ccmõs tuärjjõs lij 29,05 eu'rred peei'vest.
Ouddmiârkkân mätt'tõõtti vuäžž tän vee'rd tuärjjõõzz.

Puärrsite'ğğest määu'set piid.

Tuäjji'žže nârre jeältök da ee'kkluamm,
ko son lij jeä'nnluövâsvuõđâst, e'ččluövâsvuõđâst
le'be puärrsiluövâsvuõđâst.

Tuärjjös adoptiopuärrsid

Kela tuärjjad adoptiopuärrna puärrsid miälggâd seämmanalla ko bioooglaž puärrsid.

Adoptiopuärraz jie vuei't vuäžžad jeä'nnavuött-tie'gğ, leäša sij vuäžžä puärrsitie'gğ takai kuu'kkab ääi'j. Puärrsitie'gğ mäü'set tön peei'vest ää'ljee'l, ko vuäžžak adoptiopuärrna häiddsad. Adoptiopuärrna e'čč vuäitt ää'nned e'ččuötvâsvuöđ mâ'te jee'res ee'jj še.

Jös adoptâastak puärrna älggjânmin, vuäitak oocçâd Kelast teägglâž tuärjjööz adoptio koolaid.

Kela-kortt

Ko puärrnaž šâdd Lää'ddjânmin, tös't määnn teätt puöccipöörtâst narodrekisteera da to'ben Kelaa'je. Puärrnaž vuäžžä persoontiött. Ko puärrnaž lij vuäžžam nõöm, Kela vuölttad domoi Kela-koort le'be puöccâmâåsktöskoort.



Puärrnažläâ'ss

Kela mähss juö'kk puärrnast puärrnažläâ'zz. Mähssmöš juätkkai tön mänpââ'j lo'ppe, kuä'ss puärrnaž teäudd 17 ee'kked.

Puärrnažläâ'zz mäü'set puärrnai meä'r mie'ldd:

- vuösmöš puärrnast nu'tt 95 eu'rred mänpââ'jest
- nuu'bb puärrnast nu'tt 105 eu'rred mänpââ'jest
- kuälmad puärrnast nu'tt 134 eu'rred mänpââ'jest
- neelljad puärrnast nu'tt 163 eu'rred mänpââ'jest
- viidâd da juö'kk puärrnast tön mâŋŋa nu'tt 183 eu'rred mänpââ'jest.

Öhttujeä'lteei vuäžžä pääjööz, kää'tt lij juö'kk puärrnast nu'tt 63 eu'rred mänpââ'jest.

Puärrnažläâ'zzest jeät mahssu piid.

Puärrnažläâ'zz mäü'set takainalla jeänna, ečča le'be jee'res huölteeja.

Vuäitak oocçâd puärrnažläâ'zz seämmast, ko oozzak puärrsipei'vvtie'gğid le'be jeä'nnavuött-tie'gğ, spesiaaljeä'nnavuött-tie'gğ, e'ččuött-tie'gğ da puärrsitie'gğ. Vuäitak oocçâd puärrnažläâ'zz še jee'rab.

Päarnaihåaid tuärjjõzz

Puärrsiluõvâsvuõđ mângna vuäitak

- hâiddad päärna dâama da vuäžžad dommhåaid tuärjjõzz
- riässhâd päärnže privatt pei'vvhåaid da vuäžžad dommhåaid le'be privatt hâaid tuärjjõzz
- reâuggad jäänmõsân 30 čiässâd neä'ttlest da vuäžžad šiõttõllum hâiddtie'gğ
- piijjâd päärna kâaddlaž pei'vvhoiddu.

Hâidduõvâsvuõtt

Puärrsiluõvâsvuõđ mângna kuäbbaž-ne puärrsin vuäitt pää'cced hâiddad päärna pää'lkte'mes hâidduõvâsvuõ'tte tön räija, ko päärnaž teâudd 3 ee'jj.

l'Immet tuāju'vddja hâidduõvâsvuõđâst mââimõsân 2 määnpââ'j ouddâl tön älggmõõžž.

Dommhåaid tuärjjõs

Dommhåaid tuärjjõzz vuäitt ooccâd, jõs vuâlla 3-ekksa päärna hâaidat jee'res pääi'kest ko kââ'dd pei'vvhåaidast, ouddmiârkkân dâama. Hoi'ddjeei vuäitt lee'd päärna e'čč le'be jeä'nn le'be kii-ne jee'res, ouddmiârkkân ä'jj le'be äkk le'be pa'lkkuum hoi'ddjeei.

Dommhåaid tuärjjõzz ij vuei't vuäžžad, jõs päärnaž lij kââ'dd pei'vvhåaidast.

Dommhåaid tuärjjõ'sse ko'lle hâiddteä'gğ da hâiddlââ'ss.

Hâiddteä'gğ lij

- nu'tt 343 eu'rred määnpââ'jest õõut vuâlla 3-ekksaž päärnast
- nu'tt 103 eu'rred määnpââ'jest juõ'kk jee'res piârri vuâlla 3-ekksaž päärnast
- nu'tt 66 eu'rred määnpââ'jest juõ'kk pâ'jjel 3-ekksaž leäša vuâlla škooulâkksaž päärnast.

Hâiddlââ'zz vuäžž tå'lkk õõut päärnast, da tõt lij jäänmõsân nu'tt 184 eu'rred määnpââ'jest. Hâiddlââ'zz mie'rr lij puärrsi puättjin kidd.

Dommhåaid tuärjjõzzâst mäü'set piid.

Mâtam kââ'dd mä'hsse dommhåaid tuärjjõzz lââ'ssen kâ'ddlââ'zz.

Kõõjj tuu dommkââ'ddest le'be Kelast, vuäžžak-a kâ'ddlââ'zz.

Privatt hâaid tuärjjõs

Vuäitak vuäžžad privatt hâaid tuärjjõzz, jõs päärnžad hâidd pa'lkkuum hoi'ddjeei le'be privatt pei'vvhåiddpäi'kk. Päärnaž älgg lee'd vuâlla škooulâkksaž. Tuärjjõzz ij vuei't vuäžžad, jõs päärnaž lij kââ'dd pei'vvhåaidast.

Privatt hâaid tuärjjõ'sse ko'lle hâiddteä'gğ da hâiddlââ'ss. Tuu dommkââ'dd vââjj mä'hssed lââ'ssen kâ'ddlââ'zz.

Hâiddteä'gğ lij nu'tt 175 eu'rred määnpââ'jest. Jõs päärnaž lij vuõssmätt'tõsâkksaž da pei'vvhåaidast vue'ssäiggsânji, hâiddteä'gğ lij nu'tt 64 eu'rred määnpââ'jest.

Háiddtie'gğ láâ'ssen vuáitak vuážžad háiddláâ'zz
jäänmösân nu'tt 147 eu'rred määnpââ'jest.
Háiddláâ'zz mie'rr lij kidd puáttjin.
Jös vuážžak uu'ccab háiddtie'gğ,
lij háiddláâ'ss še uu'ccab.

Kela mähss privatt háaid tuärjjöõzz pa'lkkuum hoi'ddjeeja
le'be pei'vvháiddpäikka.

Privatt háaid tuärjjöõzzâst määu'set piid.

Šiöttöllum háiddteä'gğ

Vuáitak vuážžad šiöttöllum háiddtie'gğ,
jös reâugak jäänmösân 30 čiássâd neä'ttlest
da háaidak loppäai'j pärnžad.
Kela mähss šiöttöllum háiddtie'gğ vuâlla 3-ekksaž pärnast.

Šiöttöllum háiddtie'gğ vuei'tet mä'hssed kuhttu puârssa.
Te'l kuhttu puârrest fe'rttai tuejjeed takai vuä'nkab tuâjjääi'j.
Suännast fe'rttai háiddad pärna jee'res ääi'j le'be jee'res
peei'vi.

Šiöttöllum háiddtie'gğ määu'set tuâjjääi'j mie'ldd.
Háiddteä'gğ vuáitt lee'd ju'n-a nu'tt 244 eu'rred määnpââ'jest
le'be nu'tt 163 eu'rred määnpââ'jest tön mie'ldd,
mõõn jiännai kōskkmie'rin reâugak neä'ttlest.

Kela mähss šiöttöllum háiddtie'gğ
tâ'lk õout pärnast vuârstes.

Šiöttöllum háiddtie'gğest määu'set piid.

Vue'ssháiddteä'gğ

Vuáitak vuážžad vue'ssháiddtie'gğ,
ko reâugak jäänmösân 30 čiássâd neä'ttlest
pärna háiddam diött.
Kela mähss vue'ssháiddtie'gğ pärnast,
kää'tt lij škoolâst 1. da 2. klaassâst.

Vue'ssháiddteä'gğ lij nu'tt 98 eu'rred määnpââ'jest.
Tõ'st määu'set piid.





Jõs päärnaž puâccai

Jõs päärnažad puâccai,
vuäitak viikkâd suu tiõrvâsvuõttkõõskõ'sse
le'be privatt dâhttra.

Kela ko'rvvad vue'zz privatt dâhttar mäâusain.
Lââ'ssen Kela ko'rvvad vue'zz talkksi hââ'ddest.
Tiõrvâsvuõttkõõskõõzz hââidaid Kela ij ko'rvved.

Kõskkpoddsaz hâidduõvâsvuõtt

Jõs vuâlla 10-ekksaž päärnaž puâccai kroota ouddmiârkkân
flu'nse, vuäitak pää'cced meâdda tuâjast hâiddad suu.
Tõn kââčcat kõskkpoddsaz hâidduõvâsvuõttân.

Kõskkpoddsaz hâidduõvâsvuõtt lij 4 peei'v.
Jäänaš tuâjju'vddjin mä'hsse hâidduõvâsvuõđ ääi'jest pää'lk.
Kela ii mäâu's tuârjjõõzz tän ääi'jest.

Lossânji puõcci le'be lää'mes päärna hâiddmõš

Kela tuârjjad lossânji puõcci le'be lää'mes päärna
hâiddmõõžž.

Kela tuârjjõõzz da kääzkkõõzz lie

- spesiaalhâiddteä'ğğ puârssa, kââ'tt hâidd vuâlla 16-ekksaž
päärna
- vuâlla 16-ekksa lää'mestuârjjõs
- vä'žžlõs talkksallaš säursmâttmõš.

Jeä'Itemtuärjjös

Jös puärraz rätkkje, päärna kuäđđje täujja jälsted puärrsin nobba.

Te'l töt puä'res, koon ä'rnn päärnaž ij jäälast, mähss jeä'Itemveä'kkttöözz puärrsa, koon ä'rnn päärnaž jäälast. Puärraz, koon ä'rnn päärnaž ij jäälast, kääčcat jeä'ltösöölgtum ooumžen.

Mätmešt jeä'ltösöölgtum ooumaž ij määu's jeä'Itemveä'kkttöözz le'be jeä'ltösöölgtum puä'res ij leäkku. Te'l Kela vuäitt mä'hssed jeä'Itemtuärjjöözz tön puärrsa, koon ä'rnn päärnaž jäälast.

Kela mähss jeä'Itemtuärjjöözz, jös

- jeä'ltösöölgtum puä'res ij leäkku mähssam jeä'Itemveä'kkttöözz
- jeä'Itemveä'kkttös lij jeä'ltösöölgtum ooumu vue'llgaž puättji diött uu'ccab ko jeä'Itemtuärjjös
- päärna adoptâstt tä'lk öhtt puä'res
- päärnast ij leäkku snäätнай e'čč
- päärnast lij snäätнай e'čč le'be jeä'nn, leäša jeä'Itemveä'kkttöözz jeät leäkku vuäittam raaveed.

Jeä'Itemtuärjjös lij ööut päärna ööl nu'tt 167 eu'rred mänpâ'jest.

Jeä'Itemtuärjjöözâst jeät mahssu piid.

Teätt jeä'ltösöölgtum ooumže

Jös Kela mähss jeä'Itemtuärjjöözz, töt pe'rrai jeä'ltösöölgtum ooumüst määu'skani kuäđđjam jeä'Itemveä'kkttöözzid.

Töid kääčcat jeä'Itemveä'kkttösveä'lğgen.

Jös jiök pââ'st teä'ğgvuâggad diött mä'hssed jeä'Itemveä'kkttösvie'lj Kelaa'je, vuäitak oocçad mä'hssempeästmöözž Kelast.



Ooccâm da mä'hssem

Ooz3 pukid pä'rnnpiärrji tuärjjöözid nee'ttest:

www.kela.fi/neettest

Tää'rkest ooccmöözžâst, möök meâlddööz tō'st â'lğge lee'd.
Meâlddöözid vuäitt tääimted še nee'ttest.

Vuäitak ooccâd tuärjjöözid še lomaakkin,
koon vuäžžak Kela konttrest da ne'ttseeidain:

www.kela.fi/lomakkeet

Jōs ooz3ak tuärjjööz lomaakkin,
vuölttâd tōn pää'st mie'ldd Kelaa'je.

Kela pää'staddrōs lij

Kela

PL 10

00056 KELA

Vuäitak hâiddad miâlggâd puk Kela-aa'sšääd te'lfoonâst še.

Ko Kela lij kiōtt'tööllâm ooccmöözžad,
vuäžžak domoi tu'mmstöögğ.
Tu'mmstöögğâst muštlet tuärjjööz meä'r,
vuâd da mä'hssempeeiv.
Vuäžžak tu'mmstöögğ te'l še,
jōs tu'nne ij leäkku miōttum tuärjjōs.

Kela mähss jeä'nnvuōtt-tie'ğğ, e'ččvuōtt-tie'ğğ
da puärrsitie'ğğ puärraz tiil ööl.
Mähss puätt tiil ööl mââikiō'tte,
takainalla 4 neä'ttel kōōski.

Päärnažlâ'ss puätt puärraz
le'be jee'res huōlteei tiil ööl
takainalla juō'kk määnpââ'j 26. peeiv.

Jōs baanğ lie te'l kidd le'be
jōs mä'hssempei'vv lij pâ'sspeei'v mânğa,
päärnažlâ'ss puätt tiil ööl ju'n ääi'jben.



I'Immet, jös vuâkkad mottai

Jös jie'llmad mottai,
tõt vuäitt vaaikted tuu Kelast vuäžžam tuärjjöözid.
Muuttâs vuäitt kuõskkâd ouddmiârkân jälstummuž,
puättjid, reâuggmõõžž le'be piârri.

Muu'st i'Immed muttsin Kelaa'je.
Vuäitak tuejjeed tön nee'ttest, te'lfoonâst le'be konttrest.

Tuu vasttõõzzâst lij vue'zzstad ainsmâ'tted,
što Kelast lie vuõigg teäđ ââ'nnmest.
Te'l tuärjjööz määu'set tu'nne vuõigg šooržen.

Jös tu'mmstõõggâst lij vâä'kk

Jös Kela tu'mmstõk lij tuu miõlâst vââgglaž,
vuäitak ooccâd tu'mmstõ'kke muttâz.

Vuäžžak tu'mmstõk-kee'rij mie'ldd vuä'ppöözid tõ'st,
mä'htt muttâz oožžât.

Jös tu'st lie kõõčmõõžž, vää'ld vuõššân õhttvuõđ Kelaa'je.



Kela ä'sšeemkääzzkõõzzâst nee'ttest vuäitak

- ooccâd tuärjjöözid
- vuõltteed meâlddõõzzid
- tää'rksted ooccmõõžžad vue'jj
- vuõltteed saaggid
- i'Immed muttsin
- looppted tuärjjööz.

Näai't Kela kääzzkâstt

Nee'ttest

Loogg Kela tuärjjöözzi pirr
nuõrttsää'mkiõ'lle:

www.kela.fi/nuorttsaamkiolle

Kõõjj vuä'ppööz:

www.kela.fi/kysy-kelasta

La'skked tuärjjööz meä'r:

www.kela.fi/laskurit

Ä'sšed nee'ttest:

www.kela.fi/neettest

Ne'ttkääzzkõ'sse fe'rttai
kee'rijtõõtâd.

Taarbšak bančkktiõttid
le'be mobiilstaanõõgg.

Konttrest

Tää'rkest konttri addrõõzzid da
äävaiäärramaai'jid nee'ttest:

www.kela.fi/konttrest

Taarbšak-a tuulk?

Loogg lââ'zz tu'lkkummuž pirr:

www.kela.fi/taarbšak-a-tuulk

Sää'mkiõllsa kääzzkõõzz:

www.kela.fi/saame

Te'lfoonast

Äävai aargi 9–16.

Jeältõõgg.....020 692 202

Jälstummuš.....020 692 210

Meeraikõskksa vue'jj

(aargi 10–15).....020 634 0200

Mätt'tõõttmõš

da prizoov.....020 692 209

Pe'rrjummuš.....020 634 4940

Pi'rggeemtuärjjõs.....020 692 207

Puärrazvuõtt.....020 692 206

Puõccmõš da koort.....020 692 204

Reâugte'mesvuõtt.....020 692 210

Säursmâttmõš da

lää'mestuärjjööz.....020 692 205

Va'rre ääi'j

Vuäitak va'rrjed ääi'j

te'lfoonâst le'be nee'ttest:

www.kela.fi/varaa-aika

le'be vuõlttee'l

õhttvuõttvä'lddemraukkmõõžž

addrõ'sse:

saame@kela.fi

Ääi'jva'rrjummuš

nee'ttest odsmââvv.

Oođummuž mânja tu'st fe'rttai

tobddeed, ko haa'lääk va'rrjed ääi'j.

Taarbšak tobddummuš

ne'ttbančkktiõttid le'be

mobiilstaanõõgg.

Kela nuorttsää'mkiõ'lle

Nuorttsää'mkiõllsa ne'ttseeid:

www.kela.fi/nuorttsaamkiolle

Sää'mkiõllsa brosyyr:

Jeältõõgg da jee'res jeältõkvuäžžai tuärjjõõzz

Mätt'tõõdi da prizoovnee'kk tuärjjõõzz

Pi'rgg'eemtuärjjõs

Puõccmõš da säursmâttmõš

■ Pä'rnnpiârri

Reâugte'mesvuõtt

Siirdõõttâm Lää'ddjânnma le'be Lää'ddjânnmest
ålggjânnmid

Takai jälstemtuärjjõs

Sää'mkiõllsaž brosyryid vuaitt pri'nttjed
nee'ttest addrõõzzâst:

www.kela.fi/saamenkieliset-esitteet